### アクセス Access 位置





最寄り駅 Nearest station 最近车站

#### 地下鉄御堂筋線・中央線・四つ橋線 本町駅 24番出口

Subway Midosuji Line, Chuo Line, Yotsubashi Line, Honmachi station, Exit 24 地下铁御堂筋线•中央线•四桥线 本町车站 24号出口

## ロケーション

Location around the school 周边



## 靭公園

Utsubo Park 韧公园

徒歩約5分



#### 心斎橋筋商店街

徒歩約6分



▶徒歩約**30**分 About 30 minutes on foot 步行约30分钟



### 大阪城

Osaka Castle 大阪城

**■**電車約**14**分 About 14 minutes by train 车程约14分钟



## ユニバーサル・スタジオ・ジャパン

Universal Studios Japan 日本环球影城

## 電車約20分

About 20 minutes by train 车程约20分钟



#### 通天閣

電車約8分 About 8 minutes by train 车程约8分钟

# **沙** 万和国際教育学院

MANWA INTERNATIONAL EDUCATION INSTITUTE









MANWA INTERNATIONAL EDUCATION INSTITUTE

〒550-0005 大阪府大阪市西区西本町 1-5-17 1-5-17, Nishihonmachi, Nishi-ku, Osaka-shi, Osaka, Japan +81-6-6616-9086

FAX +81-6-6599-9347

E-mail info@manwa-education.com

**URL** https://manwa-education.com

Japanese language school in Honmachi, Osaka

大阪・本町の日本語学校









## 日本語教育を通じ、真に活躍できる国際人の育成を目指しています。

Through Japanese language education, we aim to fosterinternationals who can truly play an active role in Japan. 通过日语教育,培养真正活跃的国际人才。

私たち万和国際教育学院は、日本語教育を通して日本語と日本社会、文化を理解し、日本及び国際社会において真に活躍できる国際人の育成を目

様々なバックグラウンドを持った国や地域の学生のみなさんが、共に学び、互いに理解し、交流することで国際人としての礎を築き、将来にわたっ て活躍する。私たちはそのための教育環境を整え、日本語教育を実践していきます。

進学先の決定がゴールではなく、進学した後の高等教育機関や、その先において、日本語が「壁」とならない日本語の能力と、コミュニケーション スキルを身につけることがとても大切だと考え、先を見据え、自立した社会人を育成する教育を進めていきます。

Manwa International Education Institute aims to foster internationals who can truly play an active role in the world and the international community by understanding the Japanese language, Japanese society and culture through our Japanese language

Students from various countries and regions with diverse backgrounds study together, understand each other, and interact with each other, thereby building the foundation of an international citizen and working actively for the future. We will establish an educational environment and implement Japanese language education.

We believe that it is very important to acquire solid Japanese language skills and communication skills at institutions of higher education and beyond, where the Japanese language will not be a barrier, rather than a goal to decide where to go on to study. We will continue to promote education that fosters independent working people.

万和国际教育学院的教学方式着重于让学生通过学习日语,深入了解日本社会和文化,培养可以在国际社会中真正活跃的国际人才。

大家来自不同文化背景的国度及地区,共同学习,相互交流理解,是作为一个国际人才活跃于未来的基本。我们为怀着这样梦想的你们提供优越

我们的教育不以学生实现了升学目标为终点,更是要学生在升学后,日语也不会成为学习和交流的障碍,实施可以培养出集日语能力和交流技 能于一身的自立社会人的日语教育。

万和国際教育学院 校長 古井 行従

Manwa International Education Institute Principal Yukitsugu Furui

### 当校の特徴 Characteristics of Our School 本校特点

POINT 1

### 学習目標

Learning objectives 学习目标



「聞く」「話す」「読む」「書く」それぞれの技能 を身につけ、意見を発信したり、話し合うこ とを通して相互理解ができる日本語レベル を目標とします。

The goal is to acquire an each skill level of "listening", "speaking", "reading", and "writing" in Japanese that will enable students to communicate and discuss their opinions and understand each other

我校以培养学生在掌握"听""说""读""写"各项技能的基础 上,更能够表达自己的意见,达到相互沟通理解,可以真正应 用自如的日语能力为学习目标。

## POINT 2

## 活動型学習



話し合う、考える、調べる、説明する、発表す るなどの活動を通して、異文化への理解を深 めていきます。中級以上のクラスで実施する 1週間の活動週間では、クラスメイトと協力 しながらさまざまなテーマでの活動(インタ ビュー調査をし、集計結果や考察をまとめる 等)をします。

Through activities such as discussing, thinking, researching, explaining, and presenting, students will deepen their understanding of different cultures. During the one-week activity week held in intermediate and advanced classes, students collaborate with classmates on various themed activities, such as conducting interview surveys, compiling results, and drawing conclusions.

通过相互交流,思考调查,发表説明等方式的活动,让学生更 深入了解日本文化,加深对异国文化的理解。在中级以上班 级实施的活动周中,学生们相互协力,一起参与完成各种主 题的活动(例如进行访谈调查、分析汇总结果等)。

## POINT 3

#### 進学指導

Guidance for higher education 升学指导



コース1年目より進学準備のためのキャリア 授業を実施。将来の夢、目標を日本語で語り、 クラスメイトとともに進路について考えま す。日本の進学スケジュールを知り、準備を進 めます。担当講師が学生一人一人をしっかり サポートします。

From the first year of the course, we offer career classes to prepare students for further education. Students will have the opportunity to discuss their future dreams and goals in Japanese and consider their career paths together with their classmates. They will also learn about Japan's academic schedule and prepare

从入学第一年开始,就开设了升学准备课程。学习用日语表 述自己未来的梦想和目标,与同学一起思考自己的升学就职 方向。了解日本的升学日程安排并做好相应的准备。老师会 対学生进行一対一的升学指导。



万和国际教育学院 校长 古井 行従



## 施設紹介 Introduction of facilities

快適な学びを実現するための様々な施設を揃えています。 We have various facilities for realizing comfortable learning. 为打造舒适的学习环境,配置了各种设施。



ラウンジ Lounge 接待庁



事務所・受付 Office and reception desk 办公室/接待处







図書室 Library 图书室



屋上ラウンジ Rooftop lounge 天台活动区



## ⚠ 進学コース

Advancement for higher education Course 升学课程

「聞く」、「話す」、「読む」、「書く」それぞれの技能を身につけ、日本の大学、大学院、専門学校で、コミュニケーションをとりながら専門知識を 学ぶことができる力を養います。覚えるだけでなく、自ら考え、発信するスキルを身につけます。また、進学準備のためのキャリア授業では、学生 一人一人の目標を明確にし、自己実現の可能性を高めていきます。

Students acquire the skills of "listening", "speaking", "reading", and "writing" and develop the ability to communicate and learn specialized knowledge at Japanese universities, graduate schools, and technical schools. They not only learn, but also acquire the skills to think and communicate by themselves. Career classes to prepare students for higher education also clarify the goals of each student and raise the possibility of self-realization.

掌握听说读写各种技能,培养学生可以在日本的大学、大学院、专门学校交流的同时掌握专业知识的能力;不仅仅是记忆学习,还要掌握主动思考并表达自己意见的技能。此外,在为升学准备而开展的升 学准备课程当中 我们会协助每位学生明确个人目标 提高实现自我的可能性。

入学時期

Enrollment Period 入学时期

学習期間 Learning Period 学习期間

4月 April 4月

2年 2 years 2年

1年9ヶ月 1 year and 9 months 1年9个月

7月

July 7月

10月

October 10月

1年6ヶ月

1年9个月升学课程(目标:大学院,大学)

January 1月

1年3ヶ月

1月

#### ▼到達目標 Goal 达到目标

### 進学2年コース(大学院・大学への合格を目指します)

Two-Year Course for University and Graduate School Admission 2年升学课程(目标:大学院,大学)

大学院、大学への合格を目指すコース。社会的な話題を聞いたり読んだ りして、その要点を理解し、それに対する自分の意見を理由と根拠をもと に論理的に述べることをでき、また円滑にやりとりをすることができる力 を身につけることを目標にしています。

This course aims for successful admission to universities and graduate schools. Students will develop the ability to listen to and read about social topics. understand key points, and express their opinions logically with reasons and evidence. Additionally, they will enhance their communication skills for

能够理解一些较难的社会话题的要点,并根据理由和证据,有逻辑地表达自己的观 点。能够顺利沟通。

## 進学1年6ヶ月コース(大学院・大学・専門学校を目指します)

One Year and Six Months Course for University, Graduate School, and Vocational

1年6个月升学课程(目标:大学院,大学,专门学校)

大学院、大学および専門学校への合格を目指すコース。一般的な話題や 社会的な話題について他者との意見交換ができ、簡単な構成でのプレゼ ンテーションができることを目標とします。

This course prepares students for admission to universities, graduate schools, and vocational schools. The goal is to enable students to exchange opinions on general and social topics and deliver simple presentations.

以考入大学,大学院,专门学校为目标的升学课程。目标是能够与他人就一般性和社 会性话题交换意见,并能够以简单的结构组成进行演讲说明。

## 進学1年3ヶ月コース(大学院・大学・専門学校を目指します)

進学1年9ヶ月コース(大学院・大学への合格を目指します)

One Year and Nine Months Course for University and Graduate School Admission

ができ、自然体で会話などのやりとりができることを目指します。

大学院、大学への合格を目指すコース。一般的な話題から社会的な話題

まで内容を理解し、それに対する自分の考えを理由とともに述べること

This course is designed for those aiming for admission to universities and

graduate schools. Students will gain the ability to understand content from

general to social topics, express their thoughts with reasons, and engage in

以考入大学,大学院为目标的升学课程。达到能够理解从一般话题到社会话题的内 容,能够表达自己的想法和理由,并有用自然的表达方式进行对话和交流的能力。

One Year and Three Months Course for University, Graduate School, and Vocational

1年3个月升学课程(目标:大学院,大学,专门学校)

natural conversations and interactions.

N4-N3のクラスから始まり、1年3ヶ月で進学を目指すコース。進学先での授業を理解 し、円滑なコミュニケーションが図れる日本語力を身につけることを目標としています。 ※進学1年3ヶ月コース出願時は、日本語能力試験N4相当の日本語力 を有する方のみ 出願可能です。

Starting from an N4-N3 level class, this course aims for admission within one year and three months. Students will develop Japanese language skills necessary to understand classes at their desired institutions and com \*only those who have ability equivalent to N4 of the Japanese Language Proficiency Test can apply for the 1 year and 3 months course

本课程是从 N4-N3 日语程度为开始,以1年3个月内升学为目标的升学课程。达到升学后, 也可以充分理解上课内容,并具备顺畅沟通交流的日语能力。

※1年3个月课程,限定有相当于日活能力考试 N4程度日活能力的人可以申请

授業時間 Class hours 上课时间

午前クラス Morning class 上午班 9:30~12:45

午後クラス Afternoon class 下午班 13:45~17:00

## ② 短期コース

Short Term Course 短期课程

4週間から10週間の短期間で学ぶ日本語コースです。授業は「聞く、話す」を中心にそれ ぞれのレベルで日本語でのコミュニケーションをとるための会話力を身につけます。毎 月1回実施する「文化体験」の授業では、日本の文化について調べたり、訪問先での場面 を想定して会話練習をしてから文化体験ツアーに行きます。楽しみながら日本語をしっ かりと学ぶコースです。とにかく日本の生活を満喫したい、学んだ日本語を日本で使って みたい、日本留学体験をしたい、そういった方に最適です。



Short Japanese course of 4 to 10 weeks. In the class, focusing on "listening, speaking.", students acquire the conversational ability to communicate in Japanese at each level. In the "cultural experience" class, which is held once a month, students study Japanese culture and practice conversation in anticipation of a scene at the destination before going on a cultural experience tour. It is a course to learn Japanese well while having fun. It's perfect for those who want to enjoy life in Japan, use the Japanese language they've learned, or experience studying in Japan.

短期课程是可以选择4周至10周短期内学习日语的课程。授课将以"听·说"为中心、掌握各级别日语交流会话能力。在每月举办1次的"文化体验"课程中,会让学生去调查日本文化,并设定模拟拜访场景 来进行会话练习、掌握相关日语知识基础上参加文化体验之旅。本课程是可以一边游玩一边学习日语的课程。总之,此课程非常适合想充分感受日本生活。运用学到的日语,体验日本留学的人。

#### 入学時期 Enrollment Period 入学时期

#### 毎年1月、4月、7月、10月入学

January, April, July, and October enrollment every year. 毎年1月,4月,7月,10月入学

#### 学習期間 Learning period 学習期間

4週間~10週間 4 to 10 weeks 4周至10周

#### 授業時間 Class hours 上课时间

午前クラス Morinig Class 上午班 9:30~12:45

午後クラス Afternoon class 下午班 13:45~17:00

#### 対象レベル Target Level 対象水平

#### 初級 Beginne 初级

#### 日本語入門レベルの方

Those at the introductory level of Japanese 日语入门

#### 初中級 Lower-intermediate leve 初中級

#### 日本語を約150時間(JLPT:N5レベル相当)勉強された方

Those who studied Japanese for about 150 hours(JLPT: equivalent to N5 level). 日语学习时长约150个小时(相当于JLPT:N5水平)者

## ▼文化体験 Cultural of the 文化体験

#### Cultural experience 多様な日本の文化を体験するために、文化体験学習を行っています。

In order to experience a variety of Japanese cultures, we offer a cultural experience learning. 为体验丰富多彩的日本文化,进行文化体验学习。



着付け体験

Kimono wearing experience

穿和服体验



書道

Calligraphy



茶道 Tea ceremony



祭り(盆踊り) Festival (Bon Odori Dance) 节日祭典



寺(お参り) Temples (Visiting temples) 寺庙参拜



たこ焼き作り Making Takovaki

## ③ プライベートレッスン・グループレッスン

Private lessons/Group lessons 个人定制课程•小组课程

学習内容をカスタマイズし、授業を受けることができます。「仕事が忙しくて勉強する時間が 取れない」「クラスの授業についていけるか不安」「短時間で直接、先生に質問しながら学 びたい」といった希望に対応いたします。また、友達と一緒に受けたい、会社の同僚と一緒 に勉強したいなど希望があれば、グループレッスンも行うことができます。



You can customize what you learn and take classes. We respond to requests such as "I am too busy with work to have time to study.". "I'm worried if I can keep up with the class." and "I want to learn by asking questions directly to teachers in a short time." Also, if you want to take lessons with friends or study with colleagues in your company, you can take group lessons.

可以按照定制的学习内容参加课程。"工作太忙抽不出时间""担心跟不上班级的课程""希望在学习过程中能够快速的直接向老师提问"等各种需求我们都可以满足。此外,如果想和朋友一起上课,想和 公司同事一起学习,也可以实施小组课程。



## 年間スケジュール Annual Schedule 年度行事历



- ●防災訓練
- ●進学ガイダンス
- ●日本留学試験
- 入学式 ● オリエンテーション ● 日本語能力試験
- 健康診断 ●夏休み
- 8

- 中間テスト

- Entrance ceremony 入学式
  - Orientation 入学说明会
  - Cherry blossom viewing party 花见(赏樱花)
  - Physical checkup 健康检查

●JLPT 日语能力测试

● Physical checkup 健康检查

● Midterm examinations 其中考试

Summer vacation 暑假

- Emergency drill 防灾训练 OCareer guidance 升学说明会
- Examination for Japanese University Admission for International Students 日本留学生考试
- ●Entrance ceremony 入学式 ● Orientation 入学说明会
  - - ●健康診断
- ●期末テスト • 学習発表会

● 卒業式

● 入学式

● 健康診断

● 日本留学試験

●日本語能力試験

●冬休み

●入学式

●オリエンテーション

オリエンテーション

●スピーチ大会

- Graduation ceremony 毕业式

Entrance ceremony 入学式

● Physical checkup 健康检查

Examination for Japanese University

Admission for International Students

● Orientation 入学说明会

日本留学生考试

■ II PT 日语能力测试

■Winter vacation 案假

● Entrance ceremonv 入学式

● Orientation 入学说明会

● Speech contest 演讲比赛

Physical checkup 健康检查

● Term-end exam 期末考试

Student recital 学习成果发表会

# ある学生の1日 A school day for a student 留学生的1天



学校に到着 Arrival at school 到达学校

(1) 9:30

Start of class

开始上课

(2) 12:45

End of class/lunch 课程结束/午餐

(·) 17:00 アルバイト Part-time job

Return home

(1) 21:30

(1) 23:00 Going to bed

## 安心して生活できる快適な住まいのサポートも行なっています。

In addition, we provide assistance with housing for your comfortable student life. 为学生可以寻找到安心舒适的生活居所提供协助。









## 学牛へのサポート Student Support 学生指导

#### 入国前 Before Entry 入国前

日本で生活するための住居選びはとても重要です。本校では関連会社(不動産会社)による留学生向けの住居をご紹介しています。ご要望に応じたお部屋をご紹介し、 入国時の部屋の移動までサポートいたします。

Choosing a residence to live in Japan is very important. In this school, we introduce the residence for foreign students by affiliated company (real estate company). We will introduce a room according to your request and support you until you move into the room when you enter the country.

在日本生活,居所的选择非常重要。本校的关联企业(不动产公司)可以提供适合留学生居住的房源介绍,并根据要求帮助有需要的学生寻找合适住所。在入国时也会直接由专人从机场迎接送至住 所,以免除初到日本时的担忧。

#### 在学中 While enrolled 在学中

#### ■ 進学サポート Support for Advancement to Higher Education 升学指导

クラス担任による定期的なカウンセリングを行い、学生一人一人の学習状況を確認しながら進学決定に向けたサポートを行います。不安なことがあれば、いつで もご相談ください。また、進路指導経験のある講師による「キャリア授業」をコース1年目から行います。進学スケジュール、情報収集の仕方、面接マナー、志望理 由書の書き方などクラスメイトとともに学びます。

The class teacher gives regular counseling and supports the decision to go on to higher education while checking the learning situation of each student. If you have any concerns, please consult us anytime.

Also, from the 1st year of the course, a "career lesson" will be given by instructors with experience in career guidance.

Together with your classmates, you will learn about the schedule for advancement to higher education, how to collect information, interview manners and how to write a statement of reasons for applying.

班级担当教师定期对学生讲行咨询辅导 根据每位学生的具体学习情况绘与会理有效的升学指导, 如果你有所不安 请随时找老师商谈。

此外,由升学指导经验丰富的教师作为指导担当,从第一年开始开展升学准备课程。课程中,可以和同学们一起设定升学计划、学习收集情报方法、掌握面试技能及相关礼仪、填写志愿书等。

#### ■ 生活サポート Life support 生活支援

日本の生活でのお困りごとや悩みがあれば、英語、中国語、韓国語、ベトナム語で対応可能なスタッフに相談することができます。

If you have any problems or concerns about life in Japan, you can consult with staff who can speak English, Chinese, Korean or Vietnamese 如果在日本的生活中遇到了烦恼和困扰,可以使用英语、中文、韩语、越南语与工作人员商量。

#### ■ アルバイトサポート Part-time job support 兼职支援

ワーキングホリデーのビザをお持ちの方や、資格外活動許可をお持ちの留学生の方に、適切な仕事を見つけられるようアルバイト探しをお手伝いします。また、ア ルバイトの見つけ方や面接練習などの無料の講座も受けることができます。

If you have a working holiday visa or an overseas student who has permission to engage in activity other than that permitted under the status of residence previously granted, we will help you find a suitable job. You can also take free classes such as how to find a part-time job and interview practice.

协助持有打工度假签证和取得资格外活动许可的学生,寻找合适兼职。此外,还定期设定了关于寻找兼职方法及面试练习等内容的讲习会。

#### 卒業後 After graduation 毕业后

将来、日本で就職を目指す方に対して、進学後も履歴書の添削や、面接指導、ビジネスメールの書き方など、日本語学校として指導できるサポートを無料で実施 いたします。

For those who want to find a job in Japan in the future, we will provide free support for Japanese language schools such as revision of resumes, interview guidance, and writing

即使升学后,我们也会对将来希望在日本就业的学生免费提供作为日本语学校所能指导的事项。例如修改简历、而试指导、商务邮件的写法指导等。



企业研修

## 万和国際教育学院の日本語研修

Japanese language training at the Manwa International Education Institute 万和国际教育学院的日语研修



#### 企業の従業員日本語研修の課題を解決します。 We solve issues related to Japanese language training for company employees. 为您解决企业员工日语研修的难题。

外国人材を採用したものの、日本語力の不足を感じる、仕 事の基本的なマナーを理解してもらいたい、どのように日 本語を教えていけばいいのかわからない等、お困りではあ りませんか。万和国際教育学院では、企業様のニーズをお 聞きし、最適な研修プログラムをオーダーメイドで提案い たします。

Do you have any trouble such as hiring foreign employees but feeling lacking in Japanese ability in them, or wanting them to understand the basic manners of your work, or not knowing how to teach Japanese? Manwa International Education Institute to the needs of companies and offers customized training programs

公司聘用了外国人才,但是外国人才的日语能力却 不足,希望他们能够理解并堂握工作的基本礼仪,却 不知该怎么教他们日语等, 您是否遇到了这些困扰? 万和国际教育学院将会认真倾听企业的需求,提出 最佳的定制化研修方案。